

- deux membres représentant les organisations de l'agriculture;
- trois membres représentant les organisations des classes moyennes.

Six membres choisis parmi les personnalités connues pour leur compétence en matière de consommation, d'environnement et de santé publique exercent la fonction d'expert permanent.

§ 2. Pour les catégories de membres énumérés au § 1er, à l'exception des membres experts permanents, le Conseil compte autant de membres suppléants que de membres effectifs.

§ 3. Le président est nommé par le Ministre qui a les Affaires économiques dans ses attributions.

§ 4. Les vice-présidents sont nommés par le Ministre qui a les Affaires économiques dans ses attributions parmi les membres du Conseil, sur proposition respective des membres représentant les organisations de consommateurs et des membres représentant les organisations de la production, de la distribution, de l'agriculture et des classes moyennes.

§ 5. Les membres effectifs et leurs suppléants sont nommés par le Ministre qui a les Affaires économiques dans ses attributions parmi les candidats présentés par les organisations de consommateurs et les organisations représentatives de la production, de la distribution, de l'agriculture et des classes moyennes.

§ 6. Les membres choisis parmi les personnalités connues pour leur compétence en matière de consommation, d'environnement et de santé publique sont nommés par le Ministre qui a les Affaires économiques dans ses attributions par moitié sur proposition des membres des organisations de consommateurs et par moitié sur proposition des membres des organisations représentatives de la production, de la distribution, de l'agriculture et des classes moyennes. Ils n'ont pas droit de vote.

§ 7. La durée du mandat est de quatre ans. Celui-ci est renouvelable.

Au cas où le président, un vice-président ou un membre cesse définitivement ses fonctions avant l'expiration de son mandat, le nouveau titulaire achève le mandat de la personne qu'il remplace.»

**Art. 3.** A l'article 6, premier alinéa de l'arrêté royal du 20 février 1964 modifié par les arrêtés royaux des 2 juillet 1964, 27 mars 1969, 30 novembre 1973, 18 juillet 1983, 6 avril 1984 et 28 juin 1985, les mots « et le secrétaire général » sont supprimés.

**Art. 4.** Le présent arrêté produit ses effets le 15 octobre 1992.

**Art. 5.** Notre Ministre des Affaires économiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 9 décembre 1992.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques,  
M. WATHELET

- twee leden ter vertegenwoordiging van de organisaties van de landbouw;
- drie leden ter vertegenwoordiging van de organisaties van de middenstand.

Zes leden gekozen onder personaliteiten die bekend zijn omwille van hun bevoegdheid inzake consumptie, leefmilieu en volksgezondheid die de functie van permanente deskundige uitoefenen.

§ 2. Wat de categorieën van leden opgesomd in § 1 betreft, met uitzondering van de permanente ledens-deskundigen, telt de Raad evenwel plaatsvervangende leden als werkende leden.

§ 3. De voorzitter wordt benoemd door de Minister die Economische Zaken tot zijn bevoegdheid heeft.

§ 4. De ondervoorzitters worden benoemd door de Minister, die Economische Zaken tot zijn bevoegdheid heeft, onder de leden van de Raad, op de respectieve voordracht van de leden die de consumentenorganisaties vertegenwoordigen en van de leden die de organisaties van de productie, de distributie, de landbouw en de middenstand vertegenwoordigen.

§ 5. De werkende leden en hun plaatsvervangers worden benoemd door de Minister die Economische Zaken tot zijn bevoegdheid heeft onder de kandidaten voorgesteld door de representatieve organisaties ter verdediging van de consumenten en de representatieve organisaties van de productie, de distributie, de landbouw en de middenstand.

§ 6. De leden gekozen onder de personen die bekend zijn omwille van hun bevoegdheid inzake consumptie, leefmilieu en volksgezondheid worden benoemd door de Minister die Economische Zaken tot zijn bevoegdheid heeft, voor de helft op de voordracht van de leden van de consumentenorganisaties en voor de helft op de voordracht van de leden van de representatieve organisaties van de productie, de distributie, de landbouw en de middenstand. Zij hebben geen stemrecht.

§ 7. Het mandaat duurt vier jaar en is hernieuwbaar.

In het geval dat de voorzitter, een ondervoorzitter of een lid zijn functies definitief neerlegt vóór het eindigen van zijn mandaat, maakt de nieuwe opdrachthouder het mandaat van de persoon die hij vervangt af.»

**Art. 3.** In artikel 6, eerste lid van het koninklijk besluit d.d. 20 februari 1964, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 2 juli 1964, 27 maart 1969, 30 november 1973, 18 juli 1983, 6 april 1984 en 28 juni 1985, worden de woorden « en de secretaris-generaal » geschrapt.

**Art. 4.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 15 oktober 1992.

**Art. 5.** Onze Minister van Economische Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 9 december 1992.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Economische Zaken,  
M. WATHELET

#### MINISTÈRE DE LA JUSTICE

F. 93 — 12 (92 — 3204)

**24 DECEMBRE 1992.** — Loi modifiant les articles 26, 4<sup>e</sup> et 37 et abrogant l'article 37bis de la loi du 8 avril 1965 relative à la protection de la jeunesse et insérant un article 43bis. — Erratum

In fine de l'acte au *Moniteur belge* du 31 décembre 1992, p. 27576, il y a lieu de lire : « Donné à Motril, le 24 décembre 1992 » à la place de : « Donné à Bruxelles, le 24 décembre 1992 ».

#### MINISTERIE VAN JUSTITIE

N. 93 — 12 (92 — 3204)

**24 DECEMBER 1992.** — Wet tot wijziging van de artikelen 36, 4<sup>e</sup> en 37 en tot opheffing van artikel 37bis van de wet van 8 april 1965 betreffende de jeugdbescherming en tot invoeging van een artikel 43bis in dezelfde wet. — Erratum

In fine van de tekst verschenen in het *Belgisch Staatsblad* van 31 december 1992, op bl. 27576 lezen : « Gegeven te Motril, 24 decembre 1992 » in plaats van : « Gegeven te Brussel, 24 decembre 1992. »